

*Judith*

Da, on þam feorðan dæge, feormode se ealdorman his  
heahþegnas on his getelde on micelre blisse, ȝ bebead  
240 his burðegne þæt he gebringan sceolde into his  
gebeorscipe þa foresædan Iudith, ȝ he swa dyde. Heo  
com þa geglenged for nanre galnysse, ȝ stod him  
ætforan swiðe fægres hiwes, ȝ his mod sona swiðe  
wearð ontend on hire gewilnunge to his galnesse; ȝ het  
245 hi beon bliðe on his gebeorscipe, ȝ heo him behet þæt  
heo swa wolde.

[285]

þa wearð Holofernus wundorlice bliðe ealne þone  
dæg, ȝ fordærnte hine sylfne mid þam strangum wine  
ofer his gewunan, ȝ ealle his þegnas eac wæron  
250 fordærnte; ȝ hi efston on æfnunge to heora mane  
swiðe, ȝ þa burþegnas gebrohton þone ealdormann on  
anum bedde mid þære Iudith, ȝ na swiðe ne gymdon  
syððan heora hlafordes.

[297]

Iudith geseah þa, þa þa he on slæpe wæs, þæt hire  
255 wæs gerymed to hire ræde wel forð; ȝ het hire þinene  
healdan þa duru, ȝ gelæhte his agen swurd ȝ sloh to  
his hneccan, ȝ mid twam slegum forsloh him þone  
swuran, ȝ bewand þæt bodig mid ðam beddclaðum.  
Heo nam ða þæt heafod, ȝ his hopscytan, ȝ eode hire ut  
260 mid hire þinene swylce on gebedum, swa swa hyre  
gewuna wæs, oþþæt hi buta becomon to þam burhgeate.

[309]

Iudith þa clypode ȝ cwæð to þam weardmannum: ‘Undoð  
þas burhgatu! God sylf is mid us, se þe mihte gefremode  
on Israhela þeode.’ ȝ hi þa ardlice undydon þa gatu, ȝ  
265 comon endemes mid leohte hire to, forþan þe hi wendon  
þæt heo ne com na ongcean.